

ہذاہ تصور تھاں و طار آتکا؟

بلوچی زبان لافہ



مترجم : محمد یونس بگٹی

مصنف : میر فتح علی شاہ

ہذاہ تصور تھاں وٹار آتکا؟

روح ہذاہ کچھ کھاری۔۔۔۔۔

اگر ماتاریخ وٹا پچھم پھرا اینوں تہ مار یہ ٹھوک یئے باز جوانی احساس بی کہ دنیائے کلئیں قوم ہذاہ
پھولانہ شذغناں، گڑ کسے یاروش لافہ ہذاہ دیشا تہ کسے یانوخ لافہ، کسے یادر شک تہ کسے یاشیر ہذاہ سمجھذاہ، تہ
کسے یاگوخ لافہ وغیرہ وغیرہ۔۔

اے کلئیں جستجو (محنت) لافہ یہ ٹھوک تہ صاف نیا پھدھر بیغیں کہ ہر قوم لافہ ہذاہ پھولغ
رُجھان گند جیٹا۔ اے پھولغ وجہ بی یا موی اے تہ ظاہریں کے اشائیں اندر لافہ ہذاہ احساس مانا۔ اشی
وستایاپ ضروری اے کہ آل ہذاہ غوں پیشا ہندریا شغناں تکاں، تنئیں آنھاں اے (ہذاہ) تھانگ
پھچھاڑ تیش کہ آنھی پھولغ لافہ ایذا اوذا بھکھندو مختلفئیں شینا ہذاہ منانا شذغناں، یا گڑ آنخار دنیا لافہ ہذاہ
احساس بی کہ آل آنھیا پھولاں۔

قرآن پھڑ غاؤ ہمے ظاہر بیغیں کہ ہذاہ کلئیں انساناں روح گل پیدا کھدی گڑ آنخار پھول
کھدی۔ چھے ماں شے رب نیا؟ تہ گڑ گلاں جواب لافہ گشتا۔ جی ہاں
اے ٹھوک منغائوں اے ٹھوک سمجھغا آسانی بی کہ تقریباً کلئیں قوم ہذاہ چھیاپ پھول شیش؟
ہمے وجہ غوں ہذاہ تعلق کلئیں انساناں زندگی آڑا ستیں، گڑ کسے مزدوم آنھیا منغیں تہ گاڑے
آنھی انکار آ لھنغیں۔ لیکن گڑ دے ہذاہ تصور دو بینانی زندگی لافہ استیں۔

Written By : Mir Fateh Ali Shah

Translated By : Younis Bugti

For more articles plz visit

<http://mirfatehalishah.wordpress.com>